

DUBOIS, KOSIŃSKA – KOZAK i WSPÓLNICY

Kancelaria Adwokacko-Radcowska
Spółka Jawna

Wspólnicy:

adw. Jacek Dubois
r.pr. Elżbieta Kosińska-Kozak
adw. Elżbieta Buczek
r.pr. Szymon Chmielewski
adw. Jan Mydlowski

ODPIS

Adwokaci i Radcowie Prawni:

adw. Marcin Bąk
adw. Martyna Cholewińska
adw. Anna Chybińska
r.pr. Agnieszka Frank-Dembińska
adw. Zofia Gajewska
adw. Ewa Knobloch
adw. Monika Król-Gajewska
adw. Joanna Musiał-Budnicka
adw. Agnieszka Najda-Krocz
adw. Joanna Płatkowska
adw. Agata Plichta-Trzonkowska
adw. Izabela Sakula-Luciuk
adw. Łukasz Smolak
adw. Michał Zacharski

Warszawa, 3 września 2018 r.

Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy
w Warszawie
Wydział Cywilny
ul. Marszałkowska 82; 00-517 Warszawa

Wierzyciel:

Kamil Durczok
[REDAKTOWANE]
[REDAKTOWANE]

zastępowany przez: r.pr. Elżbietę Kosińską-Kozak
z „Dubois, Kosińska – Kozak i Wspólnicy
Kancelaria Adwokacko – Radcowska” sp.j.
ul. Świętokrzyska 18; 00 – 052 Warszawa

Dłużnicy:

1. **Agencja Wydawniczo – Reklamowa „WPROST” Sp. z o.o.**
Al. Jerozolimskie 212; 02 – 486 Warszawa
2. **Sylwester Latkowski**
[REDAKTOWANE]
3. **Olga Wasilewska**
[REDAKTOWANE]
4. **Michał Majewski**
[REDAKTOWANE]

opłata sądowa od wniosku: 40,00 zł (słownie: czterdzieści złotych 00/100), dowód opłaty przelewem na rachunek bankowy w załączeniu

ul. Świętokrzyska 18, 00-052 Warszawa
tel: 22 829 90 25, fax: 22 829 92 02
www.pd-kancelaria.pl e-mail: biuro@pd-kancelaria.pl
Numer KRS 0000086160

WNIOSEK WIERZYCIELA
o wszczęcie egzekucji sądowej na podst. art. 1049 k.p.c.

Działając jako pełnomocnik procesowy wierzyciela – Kamila Durczoka (*w załączeniu pełnomocnictwo procesowe*), na podstawie art. 1049 § 1 k.p.c., w oparciu o załączony tytuł wykonawczy, tj. zaopatrzony w dniu 25 czerwca 2018 r. (sprostowany postanowieniem z dnia 19 lipca 2018 r.) w klauzulę wykonalności prawomocny wyrok Sądu Okręgowego w Warszawie Wydział IV Cywilny z dnia 9 maja 2016 r., sygn. akt IV C 323/15 zmieniony wyrokiem Sądu Apelacyjnego z dnia 19 kwietnia 2018 r., sygn. akt V ACa 1089/17, wnoszę o:

- I. **wezwanie dłużników Olgi Wasilewskiej, Michała Majewskiego oraz Sylwestra Latkowskiego** do opublikowania na własny koszt na 10 stronie tygodnia „Wprost”, w terminie 14 dni oświadczenia z przeprosinami, **zajmującego nie mniej niż całą 10 stronę tygodnika**, otoczonego czerwoną ramką (*o grubości 3 milimetrów i wymiarach pola 20 cm na 17,8 cm*), zapisanego fontem Times New Roman 12 pt. w kolorze czarnym, na białym tle, przy czym przerwy między literami powinny wynosić zero, a odstępy pomiędzy wersami tekstu 14 pt., o następującej treści:

„Olga Wasilewska, Sylwester Latkowski oraz Michał Majewski jako współautorzy artykułu pt. „Kamil Durczok. Fakty po <<Faktach>>” opublikowanego w tygodniku „Wprost” w dniu 16 lutego 2015 r. przepraszają Pana Kamila Durczoka za naruszenie jego dóbr osobistych w postaci prawa do wizerunku, prawa do tajemnicy korespondencji oraz prawa do prywatności i intymności treścią przedmiotowej publikacji.

Olga Wasilewska, Sylwester Latkowski, Michał Majewski”.

opatrzonego:

- ✓ tytułem, znajdującym się ponad tekstem przeprosin, w odległości 1,2 cm poniżej czerwonej ramki okalającej oświadczenie z przeprosinami o treści:

**„OLGA WASILEWSKA
SYLWESTER LATKOWSKI
I MICHAŁ MAJEWSKI
PRZEPRASZAJĄ
KAMIŁA DURCZOKA”**

zapisanym w 5 wersach wyśrodkowanym tekstem, wielkimi literami w kolorze czarnym, fontem Swis Bold 20 pt., przy czym przerwy między literami powinny wynosić zero, a odległość pomiędzy wersami 24 pt., natomiast pomiędzy tytułem, a tekstem przeprosin powinien być odstęp wynoszący 1 cm;

- ✓ oraz tymi samymi zdjęciami autorów tj. Olgi Wasilewskiej, Sylwestra Latkowskiego oraz Michała Majewskiego, które zostały opublikowane pod treścią artykułu pt. „Kamił Durczok. Fakty po <<Faktach>>”, w kolorze czarno – białym, z czerwoną linią horyzontalną (o grubości 4 mm) znajdującą się nad każdym ze zdjęć, z których każde o wymiarach 2,7 cm (wysokość) na 5,7 cm (szerokość), licząc włącznie z czerwoną linią horyzontalną, opublikowanymi w odległości 2,5 cm pod tekstem oświadczenia z przeprosinami, w prawym dolnym rogu strony. Zdjęcia te mają zostać opublikowane jedno pod drugim w następującej kolejności: zdjęcie Pani Olgi Wasilewskiej z dopiskiem Olga Wasilewska, a pod nim bezpośrednio zdjęcie Pana Sylwestra Latkowskiego z dopiskiem Sylwester Latkowski, pod nim zaś bezpośrednio zdjęcie Pana Michała Majewskiego z dopiskiem Michał Majewski. Kopie zdjęć, które mają zostać opublikowane pod oświadczeniem z przeprosinami stanowią integralną część wyroku.

- II. **wezwanie dłużnika Sylwestra Latkowskiego jako byłego redaktora naczelnego tygodnika „Wprost” do opublikowania na własny koszt na 11 stronie tygodnia „Wprost”, w terminie 14 dni, oświadczenia z przeprosinami zajmującego nie mniej niż całą 11 stronę tygodnika, otoczonego czerwoną ramką (o grubości 3 milimetrów i wymiarach pola 20 cm na 17,8 cm) zapisanego fontem Times New Roman 12 pt. w kolorze czarnym, na białym tle, przy czym przerwy między literami powinny wynosić zero, a odstępy pomiędzy wersami tekstu powinny**

wynosić 14 pt., o następującej treści:

„Przepraszam Pana Kamila Durczoka za to, że będąc redaktorem naczelnym tygodnika „Wprost” dopuściłem do opublikowania w dniu 16 lutego 2015 r. artykułu pt. „Kamil Durczok. Fakty po <<Faktach>>”, czym naruszyłem dobra osobiste Pana Kamila Durczoka w postaci prawa do wizerunku, prawa do tajemnicy korespondencji oraz prawa do prywatności i intymności treścią i formą przedmiotowej publikacji.

Sylwester Latkowski”

opatrzonego:

- ✓ tytułem, znajdującym się ponad tekstem przeprosin w odległości 1,5 cm poniżej czerwonej ramki okalającej oświadczenie z przeprosinami o treści:

**”SYLWESTER LATKOWSKI
PRZEPRASZA
KAMILA DURCZOKA”**

zapisanym w 3 wersach, wyśrodkowanym tekstem, wielkimi literami w kolorze czarnym fontem Swis Bold 20 pkt., przy czym przerwy między literami powinny wynosić zero, a odstępy pomiędzy wersami powinny wynosić 24 pt., natomiast pomiędzy tytułem, a tekstem przeprosin powinien być odstęp wynoszący 2,7 cm,

- ✓ oraz kolorowym zdjęciem Sylwestra Latkowskiego, tym samym, które zostało opublikowane w tygodniku „Wprost” z dnia 16 lutego 2015 r. na str. 3 tygodnika tj. w miejscu publikacji wypowiedzi redaktora naczelnego, o tożsamy wymiarach tj. 7,8 cm (wysokość) na 4,8 cm (szerokość), opublikowanym w odległości 1,4 cm pod tekstem oświadczenia z przeprosinami, w prawym dolnym rogu strony. Kopia zdjęcia, które ma zostać opublikowane pod oświadczeniem z przeprosinami, stanowi integralną część wyroku.

III. wezwanie dłużnika Agencji Wydawniczo – Reklamowej „Wprost” sp. z o.o. jako wydawcy tygodnika „Wprost”

- A. do opublikowania na własny koszt na 12 stronie tygodnika „Wprost”, w terminie 14 dni, oświadczenia z przeprosinami zajmującego nie mniej niż całą 12 stronę tygodnika, otoczonego czerwoną ramką (o grubości 3 milimetrów i wymiarach pola 20 cm na 17,8 cm), zapisanego fontem Times New Roman 12 pt. w kolorze czarnym, na białym tle, przy czym przerwy między literami powinny wynosić zero, a odstępy pomiędzy wersami powinny wynosić 14 pt., o następującej treści:

*„Agencja Reklamowo – Wydawnicza „Wprost” sp. z o.o. jako wydawca tygodnika „Wprost” przeprasza Pana Kamila Durczoka za to, że w dniu 16 lutego 2015 r. w tygodniku „Wprost” został opublikowany artykuł pt. „Kamil Durczok. Fakty po <<Faktach>>”, którego treścią oraz formą naruszono dobra osobiste Pana Kamila Durczoka w postaci prawa do wizerunku, prawa do tajemnicy korespondencji oraz prawa do prywatności i intymności.
Agencja Wydawniczo – Reklamowa „Wprost” sp. z o.o.”*

opatrzonego:

- ✓ tytułem, znajdującym się ponad tekstem przeprosin w odległości 2,2 cm poniżej czerwonej ramki okalającej oświadczenie z przeprosinami o treści:

**„WYDAWCA WPROST
PRZEPRASZA
DURCZOKA”**

zapisanym w 3 wersach, wyśrodkowanym tekstem, wielkimi literami w kolorze czarnym fontem Swis Bold 20 pkt., przy czym przerwy między literami powinny wynosić zero, a odstępy między wersami powinny wynosić 24 pt., natomiast pomiędzy tytułem, a tekstem przeprosin powinien być odstęp wynoszący 3 cm,

B. do opublikowania na okładce tygodnika „Wprost” tj. na jego pierwszej stronie, oświadczenia z przeprosinami, opublikowanego w dolnej połowie okładki, w odległości 1,5 cm od dolnej krawędzi okładki oraz 1,3 cm od każdej z bocznych krawędzi okładki o treści:

**„WYDAWCA WPROST
PRZEPRASZA
DURCZOKA”,**

zapisanego w 3 wersach, wielkimi literami, wyśrodkowanym tekstem, z przerwami pomiędzy wersami 0,3 cm, przy czym słowa: „W Y D A W C A” oraz „W P R O S T,” mają być zapisane kolorem czerwonym (*nr farby graficznej: CMYK C 0, M 99, Y 100, K 0*), fontem Swis Bold 60 pt., z przerwami między literami zero, słowo: „P R Z E P R A S Z A” kolorem czarnym (*nr farby graficznej: CMYK C 0, M 0, Y 0, K 100*), fontem Swis Bold 90 pt. z przerwami między literami zero, a słowo: „D U R C Z O K A” kolorem czerwonym (*nr farby graficznej CMYK C 0, M 99, Y 100, K 0*), fontem Swis Bold 110 pkt. z przerwami między literami zero. Dodatkowo, na okładce ma znaleźć się to samo zdjęcie Kamila Durczoka, które zostało opublikowane na okładce tygodnika „Wprost” w dniu 16 lutego 2015 r., w rozmiarze zajmującym całą pierwszą stronę tygodnika. Kopia zdjęcia Kamila Durczoka, które ma zostać opublikowane na okładce, oraz sama matryca okładki tygodnika „Wprost” z oświadczeniem z przeprosinami stanowią integralną część wyroku.

IV. w przypadku nie zastosowania się dłużników do tych wezwań w wyznaczonym przez Sąd terminie, wnoszę o umocowanie wierzyciela do wykonania czynności opisanych w pkt. I – III wyroku Sądu Okręgowego w Warszawie Wydział IV Cywilny z dnia 9 maja 2016 r., sygn. akt IV C 323/15, na koszt dłużników,

V. przyznanie wierzycielowi Kamilowi Durczokowi od:

A. dłużnika ad. 1, tj. Agencji Wydawniczo-Reklamowej WPROST kwoty 338.004,00 zł tytułem zaliczki na pokrycie kosztów wykonania

czynności opisanych w pkt. III A i B,

B. dłużnika ad. 2, tj. Sylwestra Latkowskiego kwoty 270.108,00 zł tytułem

zaliczki na pokrycie kosztów wykonania czynności opisanej w pkt. II,

C. dłużników ad. 2, 3, 4, tj. Sylwestra Latkowskiego, Olgi Wasilewskiej,

Michała Majewskiego kwoty 255.348,00 zł tytułem zaliczki na pokrycie

kosztów wykonania czynności opisanej w pkt. I

VI. zasądzenie od dłużników na rzecz wierzyciela kosztów postępowania egzekucyjnego, w tym kosztów zastępstwa prawnego według norm prawem przewidzianych,

VII. dopuszczenie i przeprowadzenie dowodów z następujących dokumentów:

1) tytułu wykonawczego zaopatrzonego w klauzulę wykonalności z dnia 25 czerwca 2018 r. (wraz ze sprostowaniem z dnia 19 lipca 2018 r.)

- na okoliczność podstawy żądań przedmiotowego wniosku,

2) wezwania do wykonania wyroku skierowanego do każdego z dłużników wraz z potwierdzeniami nadania oraz wydrukami śledzenia przesyłki polecanej

- na okoliczność, że wierzyciel przed wszczęciem egzekucji podejmował próby skłonienia dłużników do wykonania wyroku bez konieczności stosowania przymusu państwowego,

3) kopii postanowienia Sądu Apelacyjnego z dnia 21 czerwca 2018 r.,

- na okoliczność oddalenia wniosku dłużników o wstrzymanie wykonania wyroku w części dotyczącej roszczeń niemajątkowych (objętych niniejszym wnioskiem),

4) cennika reklam wprost opublikowanego na stronie internetowej tygodnika WPROST

- na okoliczność szacunkowych kosztów opublikowania przeprosin i zasadności wysokości zaliczki na pokrycie kosztów wykonania wyroku.

UZASADNIENIE

Stosownie do art. 1049 k.p.c. wniosek o wszczęcie egzekucji czynności zastępowalnych rozpoznaje Sąd Rejonowy, w którego okręgu czynność ma być wykonana. W związku z tym, że oświadczenie powinno zostać opublikowane na łamach tygodnika WPROST, którego siedziba znajduje się w Warszawie przy Al. Jerozolimskich 212 - właściwym miejscowo będzie Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy w Warszawie.

Zgodnie z uchwałą Sądu Najwyższego - Izba Cywilna z dnia 28 czerwca 2006 r. III CZP 23/2006 (Biuletyn Sądu Najwyższego 2006/6, OSNC 2007/1 poz. 11, OSP 2006/12 poz. 142)

„Obowiązek usunięcia skutków naruszenia dóbr osobistych, polegający na złożeniu przez dłużnika oświadczenia odpowiedniej treści w formie ogłoszenia, podlega egzekucji na podstawie art. 1049 kodeksu postępowania cywilnego.”

Zgodnie z tytułem wykonawczym dłużnicy zostali zobowiązani do opublikowania na własny koszt w terminie 14 dni od uprawomocnienia się orzeczenia – poszczególnych oświadczeń z przeprosinami, o treści wskazanej w pkt. od I do III niniejszego wniosku na łamach tygodnika WPROST.

Wyrok Sądu Apelacyjnego z dnia 19 kwietnia 2018 r. zmienił orzeczenie Sądu Okręgowego wyłącznie w zakresie zasądzonej kwoty pieniężnej, która to część nie jest objęta niniejszym wnioskiem. W konsekwencji, oświadczenia z przeprosinami powinny zostać opublikowane w terminie 14 dni od dnia uprawomocnienia się orzeczenia, tj. najpóźniej do dnia 3 maja 2018 r.

Do dnia dzisiejszego dłużnicy nie wykonali wyroku. W związku z powyższym, wierzyciel przed wszczęciem egzekucji wezwał dłużników pismem z dnia 21 maja 2018 r., do wykonania w/w prawomocnego wyroku. Do dnia dzisiejszego dłużnicy nie opublikowali oświadczeń z przeprosinami. W konsekwencji, wystąpienie z wnioskiem o wszczęcie egzekucji stało się konieczne.

Z informacji zamieszczonych przez wydawcę na stronie internetowej tygodnika WPROST (cennik reklam) wynika, że koszt opublikowania poszczególnych oświadczeń zasądzonych w tytule wykonawczym będzie wynosił nie mniej, niż

- 1) 338.004,00 zł oświadczenie Wydawcy (dłużnika ad.1) wraz z opublikowaniem okładki (roszczenie III A i B),
- 2) 270.108,00 zł oświadczenie Sylwestra Latkowskiego (dłużnika ad.2) (roszczenie II),
- 3) 255.348,00 zł oświadczenie wspólne dłużników Sylwestra Latkowskiego, Olgi Wasilewskiej i Michała Majewskiego (dłużnicy ad. 2, 3 i 4) (roszczenie I).

Podkreślenia wymaga, iż cennik nie zawiera np. kosztu opublikowania oświadczenia z przeprosinami na okładce tygodnika. Co więcej, powołany cennik jest nie do końca precyzyjny, np. nie zawiera kosztów publikacji na samej 12 stronie tygodnika.

Wierzyciel dokonał następującego szacunkowego wyliczenia kosztów wykonania przedmiotowego orzeczenia:

- A. oświadczenie dłużników Olgi Wasilewskiej, Michała Majewskiego oraz Sylwestra Latkowskiego na całej 10 stronie tygodnika – 100.000,00 zł, plus 73.000,00 zł za reklamę na tzw. rozkładówce, plus 20% ceny za wybór miejsca reklamy, co daje łączną kwotę 207.600,00 zł plus vat (255.348,00 zł brutto),**
- B. oświadczenie dłużnika Sylwestra Latkowskiego na całej 11 stronie, stanowić będzie prawdopodobnie kwotę 100.000,00 zł, plus 83.000,00 zł za reklamę na tzw. rozkładówce, plus 20% ceny za wybór miejsca, co daje łączną kwotę 219.600,00 zł plus vat (270.108,00 zł brutto),**
- C. oświadczenie dłużnika AWR WPROST na pełnej 12 stronie tygodnika stanowić będzie prawdopodobnie kwotę 98.000,00 zł plus 20% ceny za wybór miejsca, a także oświadczenie dłużnika AWR WPROST na okładce tygodnika, stanowić będzie prawdopodobnie kwotę nie niższą, niż 131.000,00 zł (plus podatek VAT), co da łącznie kwotę nie mniejszą, niż 274.800,00 zł plus vat (338.004,00 zł brutto).**

Wierzyciel nie jest w stanie na chwilę obecną ustalić dokładnych kosztów, te bowiem mogą zostać podwyższone chociażby o wymagany przez wydawcę projekt graficzny (dodatkowe 15% dopłaty).

Jak wskazano, nie jest również znana ostateczna cena opublikowania oświadczenia na 1 stronie okładki, która to zdecydowanie będzie kwotą najwyższą z całości oświadczeń. Wedle cen podanych na cenniku, tzw. czwarta strona okładki to koszt około 131.000,00 zł. Zakładać więc należy, że strona tytułowa – pierwsza, będzie ceną przewyższającą tę kwotę.

W związku z powyższym, wnoszę o przyznanie wierzycielowi tytułem zaliczek na poczet pokrycia kosztów wykonania czynności, zgodnie z pkt. V.

Na podstawie art. 70 pkt. 1 ustawy o kosztach sądowych w sprawach cywilnych, od niniejszego wniosku pobierana jest opłata stała w kwocie 40,00 zł.

Elżbieta Kosińska-Kozak

radca prawny

Załączniki:

- ✓ odpis pełnomocnictwa wraz z dowodem uiszczenia opłaty skarbowej,
- ✓ dowód uiszczenia opłaty od wniosku przelewem na rachunek sądu,
- ✓ tytuł wykonawczy z dnia 25 czerwca 2018 r.,
- ✓ wezwanie do wykonania wyroku skierowane do każdego z dłużników wraz z potwierdzeniami nadania oraz wydrukami śledzenia przesyłek poleconych,
- ✓ kopia postanowienia Sądu Apelacyjnego z dnia 21 czerwca 2018 r.,
- ✓ cennik reklam wprost opublikowany na stronie internetowej tygodnika WPROST,
- ✓ odpis wniosku wraz z załącznikami x4.